

Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Quellen und Forschungen zur Bündner Geschichte**

Band (Jahr): **36 (2018)**

PDF erstellt am: **26.06.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Inhaltsverzeichnis

Vorwort .....	5
1 Einleitung .....	9
1.1 Buchbeschreibung .....	9
1.2 Textbeschreibung .....	13
1.3 Die fünf Schreiberhände .....	15
1.4 Herkunft und Alter des Kochbuchs .....	23
1.5 Geschichtliches und kulturelles Umfeld .....	26
2 Kochbuch 1559: Edition und Übersetzung .....	31
2.1 Editionsgrundlagen .....	31
2.2 Neuhochdeutsche Übersetzung .....	32
2.3 Register der Rezepte 1–515 .....	33
2.4 Texte .....	48
2.5 Anmerkungen zur Edition .....	402
3 Sachregister .....	407
3.1 Masseinheiten .....	407
3.2 Fleisch, Geflügel, Fisch .....	408
3.3 Gemüse, Früchte, Beeren .....	411
3.4 Mehl, Brot, Gebäck, Butter, Käse .....	413
3.5 Getränke, Flüssigkeiten .....	414
3.6 Gewürze und Zutaten .....	415
3.7 Küchen- und Kellergeräte .....	418
3.8 Geografische Herkunft .....	420
4 Erläuterungen .....	422
4.1 Mengen- und Massangaben .....	422
4.2 Fische und andere Fastenspeisen .....	425
4.3 Fleisch und Geflügel .....	429
4.4 Gemüse, Früchte, Beeren .....	431
4.5 Gebäck und Milchprodukte .....	434
4.6 Getränke und Flüssigkeiten .....	435
4.7 Gewürze und Zutaten .....	439
4.8 Heilmittel .....	450

5	Glossar .....	454
6	Kommentare .....	461
6.1	Sprachliche Charakterisierung der ersten Hand (Elvira Glaser) .....	461
6.2	Sprachliche Besonderheiten der fünften Hand (Eliane Schenk) .....	465
6.3	Statistische Auswertungen sprachlicher Besonderheiten .....	478
	Bibliografie .....	484